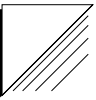


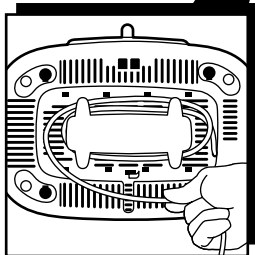
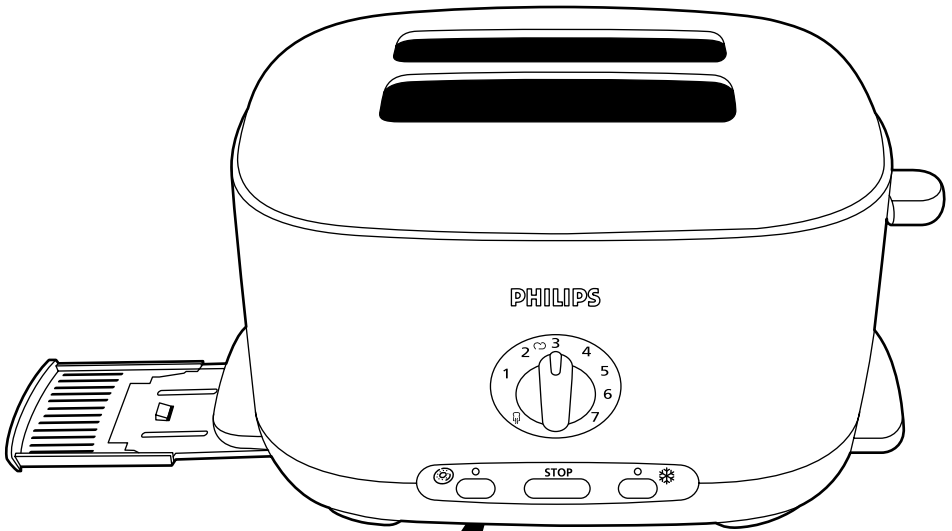
Toaster

HD2603, HD2602, HD2601, HD2600



PHILIPS







ENGLISH 6

BAHASA MELAYU 12

BAHASA INDONESIA 19

TIẾNG VIỆT 25

ภาษาไทย 31

한국어 36

Important

- ▶ Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- ▶ To protect against electrical shock, do not immerse cord, plug in water or other liquids.
- ▶ Supervision is necessary when appliance is used by or near children.
- ▶ Unplug from outlet before cleaning. To disconnect, remove the plug by gripping plug body and pulling it from the outlet. Never yank or twist cord to unplug.
- ▶ Do not operate this appliance with a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water. To avoid the risk of electrical shock, do not disassemble; return the toaster to the retail location where it was purchased for examination, repair or adjustment. Incorrect reassembly can cause a risk of electrical shock when the toaster is used.
- ▶ Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use accessory attachments not recommended by Philips as they may cause fire, electric shock or injury.
- ▶ A fire may occur if the toaster is covered by or touching flammable material, including curtains, draperies, and walls, etc, when in operation. Do not operate under wall cabinets. Bread may burn.
- ▶ Do not attempt to dislodge food while the toaster is plugged in. Unplug the toaster and allow to cool completely before carefully removing obstruction. Do not use a knife or similar sharp tool as these may cause damage to heating elements.
- ▶ Do not clean with metal scouring pads. Pieces can break off pad and touch electrical parts, involving a risk of electrical shock
- ▶ This appliance is intended for household use ONLY; it is not for commercial or industrial use.
- ▶ Any service of the toaster should be performed by the retail organisation where it was purchased.
- ▶ Do not operate while unattended.

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed.

Read all instructions before using.

Warning

- ▶ This toaster is intended only to use for bread. Other ingredients may cause fire, electrical shock or injury.
- ▶ Oversized foods, metal foil packages, or utensils must not be inserted in toaster as they may involve a risk of fire or electrical shock.
- ▶ Immediately unplug the toaster if fire or smoke is observed.

- ▶ Operating the toaster and another appliance at the same time from the same electrical circuit could cause an electrical overload condition, which could blow the fuse or trip the circuit breaker.
- ▶ Please read and save this Instructions For Use Booklet

Features

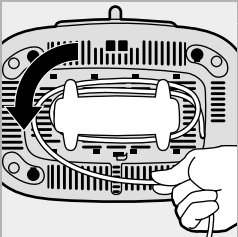
Bun-warmer rack (types HD2603, HD2601 only)
 Bun-warming setting indication
 Bagel function button or one-side toasting button (types HD2603, HD2602 only)
 Defrost function button
 Reheat function button (types HD2601, HD2600 only)
 Browning control knob
 Stop button
 Cord storage
 Lever button

Before using the appliance

Remove any stickers and wipe the body of your toaster with a damp cloth.

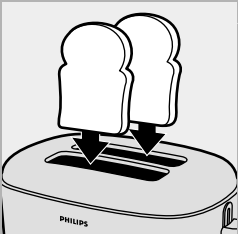
Let the first toasting process take place without inserting any bread to preheat the new elements and burn off any dust, which may have accumulated during storage.

Toasting bread

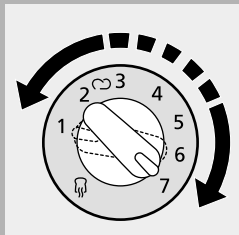


- 1** Put the appliance in a safe place, away from fire hazards such as curtains, and plug cord into the electrical outlet.

You can adjust the length of the cord by winding part of it around the brackets on the base of the appliance.

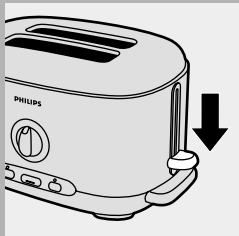


- 2** Put one or two slice(s) of bread in the toaster.



- 3** Select the desired browning setting. The temperature sensor and electronic timer provide even toasting results.

Select a low setting (1-2) for lightly toasted bread and a high setting (5-7) for a dark browning result.



- 4** Push the toasting lever down to switch the appliance on.

The toasting lever will only stay down if the appliance has been plugged in.

Never leave the toaster unattended during use.

The appliance will get hot when it is being used. Do not touch the metal parts.

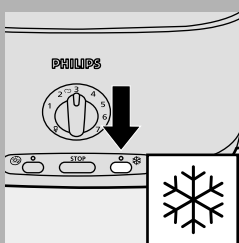
- To remove smaller items, you can lift the toasting lever slightly higher.

- If the bread gets stuck inside the toaster: remove the plug from the wall socket, let the appliance cool down completely and carefully remove the bread from the toaster. Do not use metal objects to do this and avoid touching the metal parts of the toaster.

- 5** Interrupt the toast process.

The toaster will shut off automatically. You can stop the toasting process and pop the bread up at any time by pressing the STOP button.

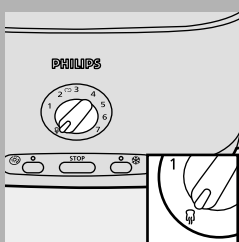
Toasting frozen bread




- 1** Follow the instructions in the Toasting Bread section. Push the toasting lever down and press the defrost button: ❄️.

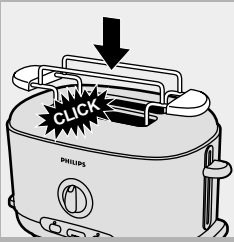
Note: toasting frozen bread will take longer to toast than defrosted bread

Reheating toasted bread



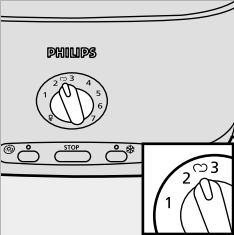
- 1** Follow the instructions in the Toasting bread section. Push the toasting lever down and press the reheat button  (types HD2601, HD2600 only) or select the reheat setting (types HD2603, HD2602 only).

Warming rolls/buns or croissants



Types HD2603, HD2601 only:

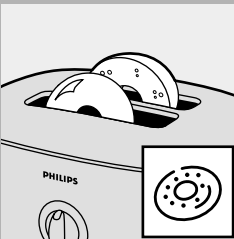
- 1** Mount the warming rack firmly onto the toaster.
Never put the rolls to be warmed on the toaster without the warming rack to avoid damaging the toaster.
- 2** Put the rolls or croissants in the centre of the rack.
Do not warm more than 2 items at a time.
- 3** Set the browning control between setting 2 and ☺, yet not higher than ☺.
- 4** Push the toasting lever down to switch the appliance on.
If you want to heat the rolls or croissants on both sides, turn them after the toaster has shut itself off and turn the toaster back on again by pushing the lever knob down.



Toasting bagels

Types HD2603, HD2602 only:

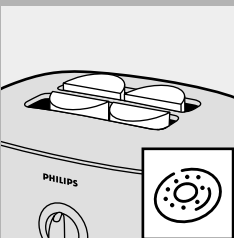
- 1** Half the bagels lengthwise and shorten it to a length of max. 13 cm.
- 2** Put the halved parts in the toaster with the side to be toasted facing the middle heater of the toaster.
- 3** Follow the instructions in the Toasting bread section. Push the toasting lever down and the bagel button: ☺.



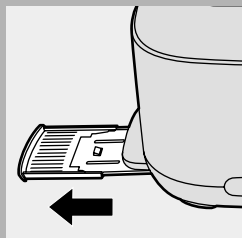
Toasting only one side

Types HD2603, HD2602 only
Ideal for baguettes and rolls.

- 1** Half the baguettes or rolls and shorten it to a length of max. 13 cm.
- 2** Put the halved parts in the toaster with the side to be toasted facing the middle heater of the toaster.
- 3** Follow the instructions in the Toasting bread section. Push the toasting lever down and the bagel button: ☺.

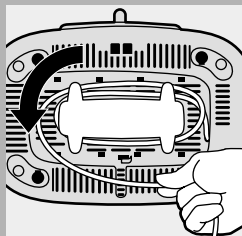


Cleaning



- 1** Unplug cord from electrical outlet.
- 2** Let the appliance cool down.
- 3** Clean the toaster with a damp cloth. Do not use abrasive cleaners.

Never immerse the appliance in water.



- 4** Remove crumbs from the appliance by sliding the removable crumb tray out of the toaster.

Do not hold the appliance upside down and do not shake it to remove the crumbs.

To reduce the risk of fire, frequently remove crumbs from toaster.

- 5** You may store the cord by looping it around the brackets on the base of the toaster.

Cord replacement

If the mains cord of this appliance is damaged, it must only be replaced by Philips or a service centre authorised by Philips, as replacement requires special tools and parts.

See the world-wide guarantee leaflet for telephone numbers of the Philips customer relations desks.

Information & service

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips Web site at www.philips.com or contact the Philips Customer Care Centre in your country (you will find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Customer Care Centre in your country, turn to your local Philips dealer or contact the Service Department of Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Frequently asked questions

Question	Answer
1. The toaster does not work?	Check if the plug is placed correctly in the wall socket. Check if bread has been placed correctly or if there is sufficient bread in the toaster. When your toaster still does not work let it be replaced by Philips or a service centre authorised by Philips.
2. Can I adjust the length of the cord of the toaster?	You can adjust the length of the cord by winding part of it around the brackets in the base of the appliance.

Toasting

Question	Answer
3. Do all sorts of bread fit in the toaster?	Yes, almost every sort of bread can be toasted. It is even possible to toast a French bread by making use of the one-side toasting. Bread, which is too thick for the toaster can be sliced before putting in into the toaster.
4. Can I toast buns or bagels?	Yes, buns can be toasted by using the integrated bun warming rack on the toaster. See the Bun Warming section. Bagels can be toasted by using the separate bagel function. See the Toasting Bagels section.
5. Does the toaster have a one-side toasting?	Yes, see the one-side toasting section.
6. Can I reheat my toasted bread?	Yes, see the Reheating Toasted Bread section.
7. Can I toast toasted sandwiches (e.g. with cheese)?	No, this Toaster is not suitable for toasted sandwiches.
8. Can I interrupt the toasting process?	Yes, you can press the STOP function to cancel the toasting process.
9. One side of the toast has not been toasted.	The one side toasting function has been activated. Make sure to put this function off. See the Toasting one side section.

Penting

- Jangan sentuh permukaan-permukaan panas. Gunakan pemegang atau tumbol-tombol.
- Untuk mengelak dari terkena kejutan elektrik, jangan rendamkan kord dan palam ke dalam air atau cecair lain.
- Penyeliaan diperlukan apabila peralatan digunakan berdekatan dengan kanak-kanak atau oleh kanak-kanak.
- Tarik palam dari outlet sebelum pembersihan. Untuk memutuskan sambungan, tarik palam dengan menggenggam badan palam itu dan menariknya dari outlet tersebut. Jangan sekali-kali menyentap atau memulas kord untuk menarik palam.
- Jangan gunakan peralatan ini jika kord atau palamnya rosak, jika ia tidak berfungsi dengan sempurna, jika ia telah terjatuh, rosak, atau terjatuh ke dalam air. Untuk mengelak dari terkena kejutan elektrik, jangan bongkar peralatan ini. Kembalikannya ke lokasi di mana ia telah dibeli supaya dapat diperiksa, dibaiki atau diubahsuai. Pemasangan semula yang salah boleh menimbulkan risiko kejutan elektrik apabila pembakar itu digunakan.
- Gunakan peralatan itu hanya untuk tujuan yang dimaksudkan seperti yang digambarkan dalam panduan ini. Jangan gunakan aksesori yang tidak disarankan oleh Philips kerana ini mungkin menyebabkan kebakaran, kejutan elektrik atau kecederaan. injury.
- Kebakaran mungkin berlaku jika pembakar ditutup atau bersentuhan dengan bahan yang mudah terbakar, termasuklah langsir, tabir, dinding dll, semasa sedang digunakan. Jangan gunakan peralatan di bawah kabinet dinding.
- Jangan cuba mengeluarkan makanan yang tersumbat semasa pembakar terpasang. Tarik palam pembakar dan biarkan ia menyejuk dengan sepenuhnya sebelum mengeluarkan sumbatan itu dengan berhati-hati. Jangan gunakan pisau atau alat tajam yang sebegitu kerana ini mungkin menyebabkan kerosakan pada elemen pemanasan.
- Jangan bersihkan peralatan dengan pad-pad sental logam. Bahagian-bahagian kecil yang pecah dari pad itu boleh tersentuh dengan bahagian-bahagian elektrik pembakar dan menimbulkan risiko kejutan elektrik.
- Peralatan itu dimaksudkan untuk penggunaan di rumah SAHAJA; ia bukanlah untuk penggunaan komersial atau industri.
- Sebarang kerja servis ke atas pembakar mesti dilakukan oleh organisasi jualan runcit di mana ia telah dibeli.
- Jangan gunakan peralatan tanpa pengawasan.

Langkah-langkah keselamatan asas perlu sentiasa dipatuhi semasa menggunakan peralatan elektrik.

Baca kesemua arahan sebelum penggunaan.

Amaran

- ▶ Pembakar ini dimaksudkan hanya untuk membakar roti sahaja. Bahan-bahan lain mungkin menyebabkan kebakaran, kejutan elektrik atau kecederaan.
- ▶ Bahan makanan yang terlampau besar, bungkusan kertas timah atau perkakas makan tidak patut dimasukkan ke dalam pembakar kerana mungkin akan menimbulkan risiko kebakaran atau kejutan elektrik.
- ▶ Buka palam pembakar dengan segera sekiranya api atau asap dikesan.
- ▶ Menggunakan pembakar dan peralatan lain pada masa yang sama di litar elektrik yang sama boleh menyebabkan keadaan beban lampau elektrik. Ini boleh merosakkan fuis atau memutuskan litar elektrik.
- ▶ Sila baca dan simpan Buku Arahan Untuk Penggunaan ini.

Ciri-ciri

Rak pemanas ban (jenis HD2603, HD2601 sahaja)

Penunjuk penetapan pemanasan ban

Butang fungsi bagel atau butang pembakaran sebelah sahaja (jenis HD2603, HD2602 sahaja)

Butang fungsi cair

Butang fungsi pemanasan semula (jenis HD2601, HD2600 sahaja)

Tombol kawalan pemerangan

Butang berhenti

Penstoran Kord

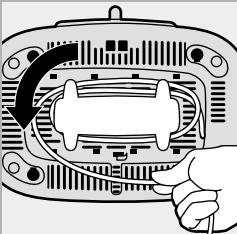
Butang tuil

Sebelum menggunakan peralatan

Tanggalkan sebarang pelekat dan lap badan pembakar dengan sehelai kain lembab.

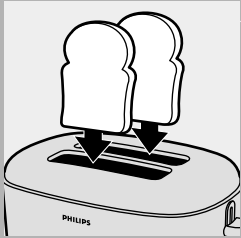
Biarkan proses pembakaran berlaku tanpa memasukkan roti untuk memanaskan dahulu elemen-elemen baru dan membakar sebarang habuk yang mungkin terkumpul semasa penstoran.

Membakar roti

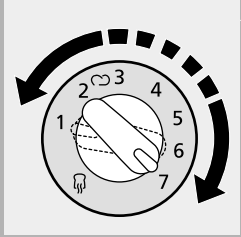


- 1 Letakkan peralatan di tempat yang selamat, jauh daripada risiko yang boleh menyebabkan kebakaran seperti langsir, dan plagkan kord ke dalam outlet elektrik.

Anda boleh mengubah kepanjangan kord dengan menggulungkannya mengelilingi pendakap-pendakap pada dasar peralatan itu.

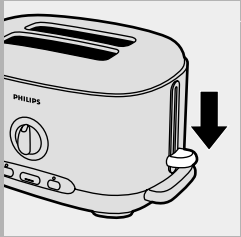


2 Letakkan satu atau dua keping roti dalam pembakar.



3 Pilih penetapan pemerangan yang dikehendaki. Pengesanan suhu dan pembilang masa elektronik akan memastikan pembakaran yang rata.

Pilih penetapan yang rendah (1-2) untuk roti yang dibakar sedikit dan penetapan tinggi (5-7) untuk hasil pemerangan yang lebih.



4 Tolak tuil pembakaran ke bawah untuk menghidupkan peralatan itu.

Tuil pembakaran akan kekal di kedudukan bawah hanya sekiranya peralatan telah diplug masuk.

Jangan sekali-kali meninggalkan pembakar tanpa pengawasan semasa sedang digunakan.

Peralatan akan menjadi panas apabila ia sedang digunakan. Jangan sentuh bahagian-bahagian logamnya.

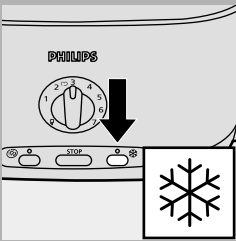
- Untuk mengalihkan bahan-bahan yang lebih kecil, anda boleh menaikkan sedikit tuil pembakaran.

- Jika roti melekat dalam pembakar: tanggalkan palam dari soket dinding, biarkan peralatan menyejuk sepenuhnya dan alihkan roti dengan berhati-hati dari pembakar. Jangan gunakan objek-objek logam untuk melakukan ini dan elakkan dari tersentuh bahagian-bahagian logam pembakar.

5 Hentikan proses pembakaran.

Pembakar akan mati dengan automatik. Anda boleh menghentikan proses pembakaran dan mengeluarkan roti itu pada bila-bila masa dengan menekan butang STOP (BERHENTI).

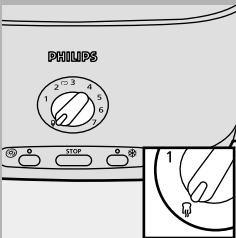
Membakar roti yang beku



- Ikut arahan-arahan dalam seksyen Membakar Roti. Tolak tuil pembakar ke bawah dan tekan butang cair: ❄️.

Nota: membakar roti yang beku akan mengambil masa yang lebih lama berbanding dengan roti yang tidak beku

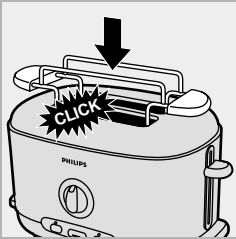
Memanaskan semula roti yang telah dibakar



- Ikut arahan-arahan dalam seksyen Membakar Roti. Tolak tuil pembakar ke bawah dan tekan butang panas semula 🔄 (jenis HD2601, HD2600 sahaja) atau pilih penetapan panas semula (jenis HD2603, HD2602 sahaja).

Memanaskan roll/ban atau croissant

Jenis HD2603, HD2601 sahaja:



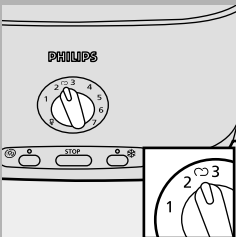
- Pasangkan rak pemanas ke pembakar dengan rapat. Untuk mengelak dari merosakkan pembakar, jangan sekali-kali meletakkan roll yang hendak dipanaskan dalam pembakar tanpa menggunakan rak pemanas.

- Letakkan roll atau croissant di tengah-tengah rak. Jangan panaskan lebih daripada 2 benda pada satu masa.

- Tetapkan kawalan pemerangan antara penetapan 2 dan ☺️, tetapi tidak melebihi ☺️.

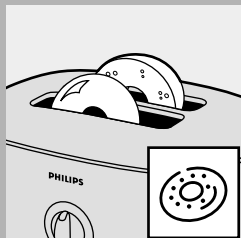
- Tolak tuil pembakar ke bawah untuk menghidupkan peralatan itu.

Jika anda mahu memanaskan roll atau croissant pada kedua-dua belahnya, balikkan roll atau croissant itu selepas pembakar terpadam dengan sendiri dan hidupkan pembakar semula dengan menolak tombol tuil itu ke bawah.



Membakar bagel

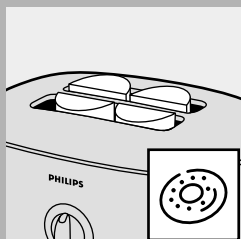
Jenis HD2603, HD2602 sahaja:



- 1** Ambil separuh daripada bagel dalam bentuk memanjang dan pendekkannya menjadi sepanjang 13 sm maksima.
- 2** Letakkan bahagian-bahagian separuh itu di dalam pembakar dengan sebelah yang hendak dibakar menghala ke pemanas pertengahan pembakar itu.
- 3** Ikut arahan-arahan dalam seksyen Membakar roti. Tolak tuil pembakar ke bawah dan butang bagel: ☺.

Pembakaran sebelah sahaja

Jenis HD2603, HD2602 sahaja
Sesuai untuk baguette dan roll.



- 1** Ambil separuh baguette atau roll dan pendekkannya menjadi sepanjang 13 sm maksima.
- 2** Letakkan bahagian-bahagian separuh itu di dalam pembakar dengan sebelah yang hendak dibakar menghala ke arah pemanas pertengahan pembakar.
- 3** Ikut arahan-arahan dalam seksyen Membakar roti. Tolak tuil pembakar ke bawah dan butang bagel: ☺.

Pembersihan

- 1** Tarik kord palam dari outlet elektrik.
- 2** Biarkan peralatan itu menyejuk.
- 3** Bersihkan pembakar dengan sehelai kain lembab. Jangan gunakan pembersih lelas.

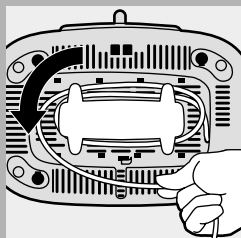
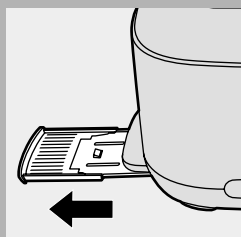
Jangan mencelup alat di dalam air.

- 4** Keluarkan cebisan makanan dari peralatan dengan menggelongsorkan dulang cebisan yang boleh digerakkan itu keluar dari pembakar.

Jangan terbalikkan peralatan dan jangan goncangkannya untuk mengeluarkan cebisan makanan.

Untuk mengurangkan risiko kebakaran, keluarkan cebisan makanan dari pembakar dengan kerap.

- 5** Anda boleh menyimpan kord dengan menggulungkannya mengelilingi pendakap-pendakap pada dasar pembakar.



Penggantian kord

Jika kord utama peralatan ini rosak, ia mesti digantikan oleh Philips atau pusat servis yang diluluskan oleh Philips sahaja, kerana penggantian memerlukan alat-alat dan bahagian-bahagian yang khas.

Lihat risalah jaminan antarabangsa untuk nombor-nombor telefon meja khidmat pelanggan Philips.

Maklumat & perkhidmatan

Jika anda memerlukan maklumat atau anda mempunyai masalah, sila lawat tapak web Philips di www.philips.com atau hubungi Pusat Khidmat Pelanggan Philips di negara anda (nombor telefonnya ada di risalah jaminan antarabangsa). Jika tiada Pusat Khidmat Pelanggan di negara anda, sila hubungi pengedar Philips di tempat anda atau hubungi Bahagian Servis Peralatan Rumah dan Peralatan Peribadi Phillips BV.

Soalan lazim

Soalan	Jawapan
1. Pembakar tidak berfungsi?	Periksa sama ada palam dimasukkan dengan betul ke dalam soket dinding. Periksa sama ada roti telah diletakkan dengan betul atau sama ada terdapat roti yang secukupnya di dalam pembakar. Jika pembakar anda masih tidak berfungsi biarlah ia diganti oleh Philips atau sebuah pusat servis yang diluluskan oleh Philips.
2. Bolehkah saya menyesuaikan kepanjangan kord pembakar itu?	Anda boleh menyesuaikan kepanjangan kord dengan menggulungkan sebahagian daripadanya mengelilingi pendakap-pendakap di dasar peralatan itu.

Membakar

Soalan	Jawapan
3. Adakah pelbagai jenis roti muat dalam pembakar itu?	Ya, hampir kesemua jenis roti boleh dibakar. Adalah mungkin untuk membakar roti Peranchis juga iaitu dengan menggunakan pembakaran sebelah. Roti yang terlalu tebal boleh dipotong sebelum dimasukkan ke dalam pembakar.
4. Bolehkah saya membakar ban atau bagel?	Ya, ban boleh dibakar dengan menggunakan rak pemanas ban bersepadu pada pembakar itu. Lihat seksyen Pemanasan Ban. Bagel pula boleh dibakar dengan menggunakan fungsi bagel yang berasingan. Lihat seksyen Membakar Bagel.
5. Adakah pembakar itu boleh melakukan pembakaran sebelah sahaja?	Ya, lihat seksyen pembakaran sebelah sahaja.
6. Bolehkah saya memanaskan semula roti yang telah dibakar?	Ya, lihat seksyen Memanaskan Semula Roti Yang Telah Dibakar.
7. Bolehkah saya membakar sanwic (contohnya dengan keju)?	Tidak, Pembakar ini tidak sesuai untuk membakar sanwic.
8. Bolehkah saya menghentikan proses pembakaran?	Ya, anda boleh menekan fungsi STOP (BERHENTI) untuk membatalkan proses pembakaran.
9. Sebelah roti tidak terbakar.	Fungsi pembakaran sebelah telah diaktifkan. Pastikan anda mematikan fungsi ini. Lihat seksyen Pembakaran sebelah.

Penting

- ▶ Jangan sentuh permukaan yang panas.
- ▶ Agar tidak tersengat listrik, jangan merendam kabel atau steker dalam air atau cairan lainnya.
- ▶ Pengawasan sangat penting ketika alat sedang digunakan atau dekat anak-anak.
- ▶ Cabut steker dari stopkontak sebelum membersihkan alat. Caranya dengan menarik kepala stekernya dari stopkontak. Jangan menarik atau memutar kabel untuk mencabut steker.
- ▶ Alat jangan digunakan bila kabel atau steker rusak, tidak berfungsi dengan baik, pernah jatuh atau rusak, atau terjatuh ke dalam air. Untuk menghindari resiko tersengat listrik, jangan membongkar alat, tapi kembalikan ke toko dimana alat tersebut dibeli untuk pemeriksaan, perbaikan atau pergantian spare part. Pemasangan alat yang tidak benar dapat mengakibatkan resiko tersengat listrik ketika alat sedang digunakan.
- ▶ Gunakan alat hanya untuk penggunaan sebagaimana dijelaskan dalam petunjuk ini. Jangan gunakan asesori tambahan yang tidak direkomendasi Philips karena hal ini dapat mengakibatkan kebakaran, tersengat listrik atau terluka.
- ▶ Kebakaran dapat terjadi bila alat yang sedang bekerja ditutupi oleh atau menyentuh bahan yang mudah terbakar, termasuk tirai, gordena, tembok dll. Jangan mengoperasikan alat dibawah lemari gantung.
- ▶ Jangan mengeluarkan makanan dari toaster yang sedang bekerja. Cabut steker dan biarkan alat benar-benar dingin sebelum mengeluarkannya dengan hati-hati. Jangan gunakan pisau atau benda tajam lainnya karena dapat menyebabkan kerusakan pada heating elemen.
- ▶ Jangan membersihkan dengan pengosok dari serat baja. Bagian-bagian kecil dapat lepas dari pengosok tersebut dan menyentuh bagian elektroniknya, mengakibatkan resiko tersengat listrik.
- ▶ Alat ini hanya digunakan untuk rumah tangga saja; tidak untuk usaha atau industri.
- ▶ Bila diperlukan servis maka harus dilakukan oleh toko dimana alat tersebut dibeli.
- ▶ Alat jangan dijalankan tanpa pengawasan.

Ketika menggunakan peralatan elektronik, tindakan pencegahan standar harus selalu diikuti.

Baca semua petunjuk sebelum menggunakan alat.

Perhatian

- ▶ Alat ini hanya digunakan untuk roti saja. Bahan-bahan lain dapat mengakibatkan kebakaran, tersengat listrik atau terluka.

- ▶ Makanan yang berukuran terlalu besar, kertas timah, atau alat-alat lainnya tidak boleh dimasukkan ke dalam alat karena dapat menimbulkan resiko kebakaran atau tersengat listrik.
- ▶ Segera cabut stopkontak bila timbul api atau asap.
- ▶ Menjalankan pemanggang atau alat lainnya pada waktu yang bersamaan dari aliran listrik yang sama dapat menyebabkan kelebihan beban pada listrik, mengakibatkan sekering putus atau bekerjanya sakelar pemutus (circuit breaker).
- ▶ Baca dan simpanlah buku petunjuk cara penggunaan ini.

Keunggulan

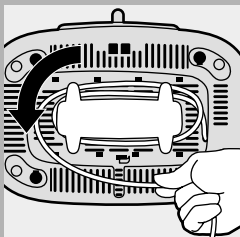
- Rak pemanas untuk kue (hanya tipe HD2603, HD2601)
- Petunjuk pengatur panas untuk kue
- Tombol fungsi bagel atau tombol memanggang satu sisi (hanya tipe HD2603, HD2602).
- Tombol defrost (menghilangkan es)
- Tombol memanaskan (hanya tipe HD2601, HD2600)
- Tombol pengatur kecoklatan
- Tombol Stop
- Tempat penyimpanan kabel
- Tuas

Sebelum menggunakan alat

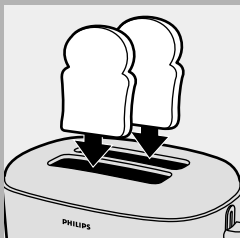
Cabut semua stiker dan bersihkan bagian luar alat dengan lap basah.

Pertama-tama biarkan alat bekerja tanpa memasukkan roti untuk memanaskan elemen-elemen baru dan membakar debu yang mungkin ada.

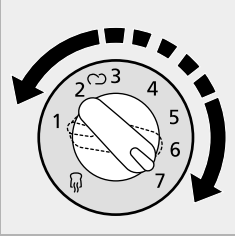
Memanggang roti



- 1** Letakkan alat di tempat yang aman, jauh dari bahaya yang dapat mengakibatkan kebakaran seperti gordien, dan pasang kabel alat. Anda dapat menyesuaikan panjang kabel dengan menggulungnya di sekeliling dasar alat.

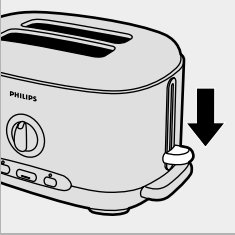


- 2** Letakkan satu atau dua lembar roti ke dalam alat.



- 3** Pilih tingkat kecoklatan yang diinginkan. Sensor temperatur dan pengatur waktu elektronik memberikan hasil panggang yang rata.

Pilih setting rendah (1-2) bila ingin roti yang sedikit kecoklatan dan setting tinggi (5-7) bila ingin roti benar-benar coklat.



- 4** Tekan tuas ke bawah untuk menghidupkan alat.

Tuas hanya akan berada di bawah jika steker alat sudah dipasang ke stopkontak.

Jangan meninggalkan alat tanpa pengawasan selama digunakan.

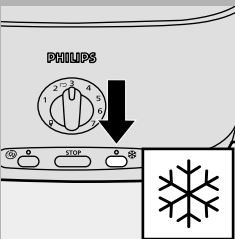
Alat akan panas selama digunakan. Jangan sentuh bagian yang terbuat dari baja.

- Untuk mengangkat benda-benda kecil, anda dapat mengangkat tuas sedikit lebih tinggi.
- Jika roti tersangkut di dalam pemanggang: cabut steker dari stopkontak, biarkan alat benar-benar dingin dan cabut roti dengan hati-hati dari pemanggang. Jangan menggunakan alat terbuat dari baja dan hindari menyentuh bagian pemanggang yang terbuat dari baja.

- 5** Menyela proses memanggang.

Pemanggang akan mati secara otomatis. Anda dapat menghentikan proses memanggang dan mengeluarkan roti dengan menekan tombol STOP.

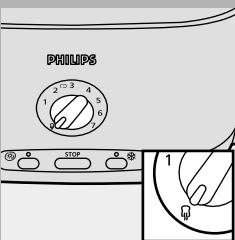
Memanggang roti beku



- 1** Ikuti petunjuk pada bagian Memanggang Roti. Tekan tuas alat ke bawah dan tekan tombol defrost: ❄️.

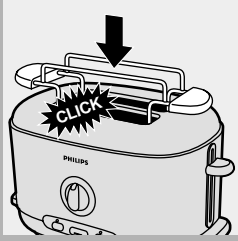
Perhatian: Memanggang roti beku memakan waktu lebih lama daripada menghilangkan beku es dari roti

Memanaskan kembali roti panggang



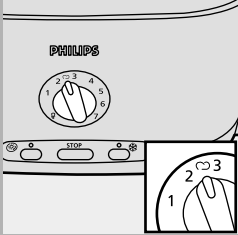
- 1** Ikuti petunjuk pada bagian Memanggang Roti. Tekan tuas alat ke bawah dan tekan tombol memanaskan kembali 🖐️ (hanya tipe HD2601, HD2600) atau pilih pengatur memanaskan kembali (hanya tipe HD2603, HD 2602).

Menghangatkan roti/kue atau croissant.



Hanya tipe HD2603, HD2601

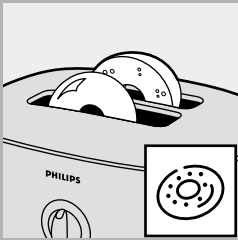
- 1** Pasang rak untuk menghangatkan pada pemanggang. Jangan menaruh roti yang akan dihangatkan tanpa rak pada pemanggang untuk menghindari kerusakan.
- 2** Letakkan roti atau croissant ditengah-tengah rak. Jangan menghangatkan lebih dari 2 macam secara bersamaan.
- 3** Setel pengatur kecoklatan antara 2 dan ☺, namun tidak lebih tinggi dari ☺.
- 4** Tekan tuas ke bawah untuk menghidupkan alat. Jika anda ingin menghangatkan roti atau croissant pada kedua sisinya, balikkan roti atau croissant tersebut setelah pemanggang mati dan hidupkan kembali dengan menekan tuas ke bawah.



Memanggang bagel

Hanya tipe HD2603, HD2602

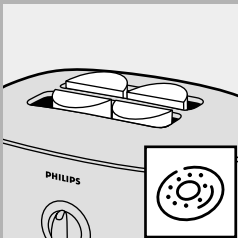
- 1** Belah dua memanjang kemudian potonglah dengan panjang maksimum 13 cm.
- 2** Masukkan ke dalam pemanggang dengan bagian yang akan dipanggang menghadap ke tengah pemanas.
- 3** Ikuti petunjuk pada bagian memanggang roti. Tekan tuas ke bawah dan tekan tombol bagel: ☺.



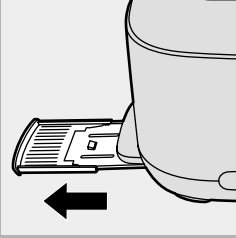
Memanggang satu sisi saja

Hanya tipe HD2603, HD2602
Cocok untuk baguette dan roti.

- 1** Belah dua memanjang baguette atau roti kemudian potonglah dengan panjang maksimum 13 cm.
- 2** Masukkan ke dalam pemanggang dengan bagian yang akan dipanggang menghadap ke tengah pemanas.
- 3** Ikuti petunjuk pada bagian Memanggang Roti. Tekan tuas ke bawah dan tekan tombol bagel: ☺.

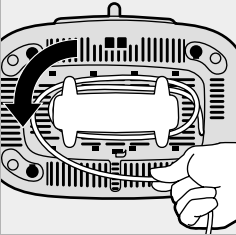


Membersihkan



- 1** Cabut steker dari alat.
- 2** Biarkan alat mendingin.
- 3** Bersihkan pemanggang dengan lap basah. Jangan menggunakan pembersih abrasif.

Jangan merendam alat dalam air.



- 4** Keluarkan remah-remah dari alat dengan menarik penampannya keluar dari pemanggang.

Jangan membalikkan alat atau mengguncangnya untuk mengeluarkan remah-remah.

Untuk mengurangi resiko kebakaran, sering-seringlah mengeluarkan remah-remah dari pemanggang.

- 5** Anda dapat menyimpan kabel dengan melilitkannya pada dasar alat.

Penyimpanan kabel

Jika kabel alat rusak, hanya dapat diganti oleh Philips atau Philips authorised servis, karena penggantian memerlukan peralatan atau part khusus.

Lihat leaflet kartu garansi untuk nomor telepon customer servis Philips.

Informasi & servis

Jika anda memerlukan informasi atau jika anda mempunyai masalah, silakan kunjungi web site Philips di www.philips.com atau hubungi Pusat Pelanggan Philips di negara anda (anda dapat menemukan nomor teleponnya di leaflet garansi). Jika tidak ada Pusat Pelanggan Philips di negara anda, hubungi dealer Philips setempat atau Departemen Servis Philips DAP BV.

Sering-seringlah bertanya

Pertanyaan	Answer
1. Jika alat tidak bekerja?	Periksalah apakah steker sudah dipasang dengan benar pada stopkontak.
	Periksalah apakah roti sudah diletakkan dengan benar atau apakah roti dalam pemanggang sudah cukup.
	Bila pemanggang anda tidak bekerja dengan baik, agar diganti oleh Philips atau Philips authorised servis.
2. Apakah panjang kabel dapat disesuaikan?	Anda dapat menyesuaikan panjang kabel dengan menggulungnya mengelilingi bagian dasar alat.

Toasting

Pertanyaan	Jawaban
3. Apakah semua jenis roti cocok untuk pemanggang ini?	Ya, hampir semua jenis roti dapat dipanggang. Bahkan bisa untuk memanggang roti Perancis dengan memanggang satu sisi saja. Roti yang terlalu tebal dapat di potong sebelum dimasukkan ke dalam pemanggang.
4. Apakah saya dapat memanggang kue atau bagel?	Ya, kue dapat dipanggang dengan menggunakan rak yang sudah terpasang pada toaster. Lihat bagian menghangatkan kue. Bagel dapat dipanggang dengan menggunakan fungsi bagel yang terpisah. Lihat bagian memanggang bagel.
5. Apakah alat bisa memanggang untuk satu sisi?	Ya, lihat bagian memanggang satu sisi.
6. Apakah roti panggang dapat dipanaskan kembali?	Ya, lihat bagian memanaskan kembali roti panggang.
7. Apakah saya dapat memanggang roti isi / sandwich (misalnya dengan keju)?	Tidak, alat ini tidak cocok untuk memanggang roti isi / sandwich.
8. Apakah saya dapat menyela proses memanggang?	Ya, anda dapat menekan tombol STOP untuk membatalkan proses memanggang.
9. Satu sisi dari roti tidak terpanggang.	Fungsi memanggang satu sisi diaktifkan. Pastikan untuk mematikan fungsi ini. Lihat bagian memanggang satu sisi.

Quan trọng

- ▶ Không chạm vào bề mặt nóng. Hãy sử dụng tay cầm hay núm vặn.
- ▶ Để phòng điện giật, không nhúng dây điện, phích cắm vào nước hay các chất lỏng khác.
- ▶ Cần giám sát khi trẻ em sử dụng hay ở gần thiết bị.
- ▶ Rút nguồn điện trước khi làm sạch. Để cắt điện, hãy rút phích cắm bằng cách nắm vào thân của phích cắm và kéo khỏi ổ điện nguồn. Không được giật hay xoắn dây điện để rút phích cắm.
- ▶ Không được vận hành thiết bị nếu dây điện hay phích cắm bị hỏng, nếu thiết bị không hoạt động tốt, nếu nó bị làm rơi hỏng hay rơi xuống nước. Để tránh nguy cơ điện giật, không được tháo thiết bị, hãy gửi lò nướng đến cửa hàng đã mua hay kiểm tra, sửa chữa hay chính sửa thiết bị. Lắp ráp không đúng có thể gây nguy cơ điện giật khi sử dụng lò nướng.
- ▶ Chỉ sử dụng thiết bị cho các mục đích như nêu trong sổ tay này. Không được dùng các phụ kiện kèm theo nếu không được khuyến cáo bởi Philips vì chúng có thể gây cháy, điện giật, hay gây thương tích.
- ▶ Có thể xảy ra cháy nếu lò nướng khi vận hành bị bao phủ hay tiếp xúc với các vật liệu dễ cháy, bao gồm rèm cửa, màn trướng, tường vách, v.v.
- ▶ Không cố gắp thức ăn ra khi lò nướng vẫn cắm điện. Rút phích điện và để lò nướng nguội hẳn trước khi cẩn thận lấy vật mắc kẹt ra. Không được dùng dao hay vật sắc tương tự vì chúng có thể làm hỏng các phần tử cấp nhiệt.
- ▶ Không được lau chùi bằng giẻ có gắn kim loại. Các mảnh kim loại có thể rời ra và chạm vào các bộ phận mang điện, có thể gây điện giật.
- ▶ Thiết bị này CHỈ để dùng cho mục đích sinh hoạt; nó không dùng cho mục đích thương mại hay công nghiệp.
- ▶ Bất cứ dịch vụ sửa chữa nào cũng phải được thực hiện bởi cơ sở đã bán thiết bị.
- ▶ Không được vận hành lò mà không trông coi.

Khi sử dụng các thiết bị điện, cần tuân thủ các cảnh báo an toàn.

Đọc kỹ mọi chỉ dẫn trước khi sử dụng.

Cảnh báo

- ▶ Lò nướng này chỉ để dùng nướng bánh mì. Các thành phần khác có thể gây cháy, điện giật, hay gây thương tích.
- ▶ Thực phẩm quá khổ, gói thức ăn bọc giấy thiếc hay dụng cụ làm bếp không được cho vào trong lò nướng vì chúng có thể gây cháy hay điện giật.
- ▶ Tháo phích cắm điện lò nướng ngay khi thấy có khói hay cháy.
- ▶ Vận hành lò nướng cùng các thiết bị điện khác trong cùng một mạch điện có thể gây quá tải làm cháy cầu chì hay làm nhảy aptômát.
- ▶ Xin đọc kỹ và giữ lại quyển Hướng dẫn Sử dụng này.

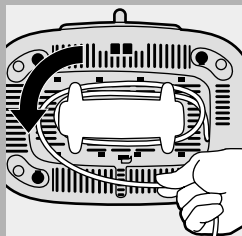
Đặc điểm

Khay làm nóng bánh (chỉ với loại HD2603, HD2601)
 Chỉ báo mức làm nóng bánh
 Nút chức năng bánh nướng hay nút nướng một mặt (chỉ với loại HD2603, HD2602)
 Nút chức năng xả đá
 Nút chức năng nướng lại (chỉ với loại HD2601, HD2600)
 Nút điều khiển mức nướng
 Nút dừng
 Khoảng chứa dây cắm
 Nút đòn gạt

Trước khi sử dụng thiết bị

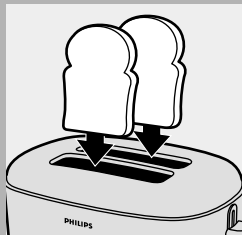
Tháo bỏ mọi nhãn mác và lau sạch thân lò nướng bằng giẻ ướt.

Để lần nướng đầu tiên tiên hành mà không cho bánh mì vào để rà nhiệt các phần tử mới và đốt cháy bụi đã tích lũy trong thời gian lưu kho.

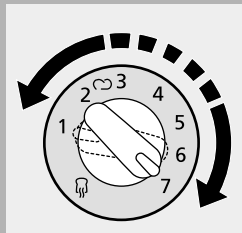
Nướng bánh mì

1 Đặt thiết bị ở nơi an toàn, xa các vật có nguy cơ cháy như rèm cửa, và cắm điện.

Có thể điều chỉnh chiều dài của dây nôi bằng cách cuộn một phần vào các móc phía dưới thiết bị.

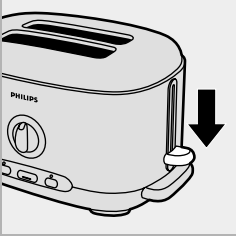


2 Bỏ một hay hai lát bánh mì vào lò nướng.



3 Chọn mức đặt nướng. Bộ cảm biến nhiệt và đồng hồ điện tử sẽ cho kết quả nướng đều.

Chọn mức thấp (1-2) để nướng nhẹ, và mức đặt cao (5-7) để nướng vàng sẫm.



4 Nhân tay gạt xuống để bật thiết bị lên.

Tay gạt chỉ nằm bên dưới khi thiết bị đã được cắm điện.

Không bao giờ để lò hoạt động mà không trông coi.

Thiết bị sẽ nóng lên khi sử dụng. Không được chạm vào phần kim loại.

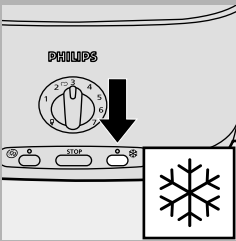
- Để lấy các mảnh nhỏ, bạn có thể nâng tay gạt của lò lên cao hơn một chút.

- Nếu bánh bị kẹt trong lò: ngắt điện khỏi lò, để lò nguội hoàn toàn và cẩn thận lấy bánh khỏi lò. Không được dùng vật kim loại để lấy và tránh chạm phải các bộ phận kim loại của lò nướng.

5 Ngưng quá trình nướng.

Lò nướng sẽ tự động tắt. Bạn có thể dùng quá trình nướng và đẩy miếng bánh ra vào bất cứ lúc nào bằng cách bấm nút STOP.

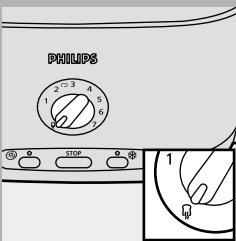
Nướng bánh bị đóng đá



1 Tuân theo các hướng dẫn trong phần Nướng bánh. Nhân tay gạt xuống và ấn nút xả đá: ❄️.

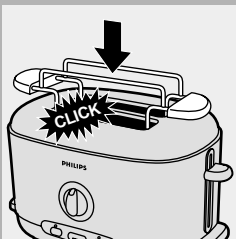
Chú ý: nướng bánh bị đóng đá sẽ mất nhiều thời gian hơn nướng bánh đã xả đông.

Làm nóng lại bánh đã nướng



1 Tuân theo các chỉ dẫn ở mục "Nướng bánh mì". Nhân tay gạt xuống và bấm nút làm nóng lại (với loại HD2601, HD2600) hay chọn mức làm nóng lại (với loại HD2603, HD2602).

Làm nóng bánh cuộn/bánh có nhân



Chỉ với loại HD2603, HD2601:

1 Lắp chắc chắn khay làm nóng vào lò nướng.

Không bao giờ được làm nóng bánh cuộn trong lò nướng mà không lắp khay làm nóng để tránh làm hỏng lò nướng.

2 Để bánh cuộn vào tâm của khay.

Không được làm nóng nhiều hơn 2chiếc cùng lúc.



3 Đặt mức nướng giữa 2 và ☺, nhưng không cao hơn ☺.

4 Nhấn tay gạt xuống để bật thiết bị.

Nếu bạn muốn nướng cả hai mặt của cuộn bánh, hãy lật chúng sau khi lò nướng đã tự ngắt và bật lại lò nướng bằng cách nhấn tay gạt xuống.

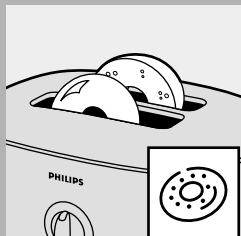
Nướng bánh bột

Chỉ với loại HD2603, HD2602:

1 Cắt đôi bánh theo chiều dài và làm ngắn lại dưới 13 cm.

2 Đặt các nửa bánh vào lò sao cho các mặt cần nướng hướng vào thanh đốt nằm giữa lò nướng.

3 Tuân theo các chỉ dẫn ở mục "Nướng bánh mì". Nhấn tay gạt xuống và bấm nút nướng bánh bột ☺.



Chỉ nướng một mặt

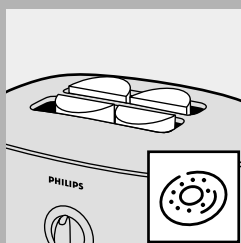
Chỉ với loại HD2603, HD2602:

Lý tưởng cho bánh mì Pháp và bánh cuộn.

1 Cắt đôi bánh theo chiều dài và làm ngắn lại dưới 13 cm.

2 Đặt các nửa bánh vào lò sao cho các mặt cần nướng hướng vào thanh đốt nằm giữa lò nướng.

3 Tuân theo các chỉ dẫn ở mục "Nướng bánh mì". Nhấn tay gạt xuống và bấm nút nướng bánh bột ☺.



Vệ sinh thiết bị

1 Ngắt khỏi nguồn điện.

2 Để cho thiết bị nguội.

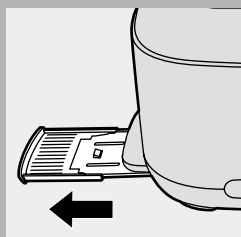
3 Làm sạch lò bằng giẻ ướt. Không được dùng loại giẻ làm xước.

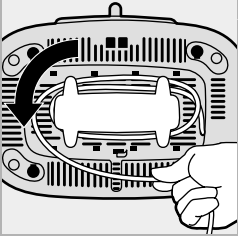
Không bao giờ được nhúng thiết bị vào nước.

4 Lấy vụn bánh khỏi lò nướng bằng cách kéo khay đựng vụn bánh ra ngoài lò.

Không lật ngược lò và không lắc lò để lấy vụn bánh ra.

Để giảm nguy cơ gây cháy, thường xuyên lấy vụn bánh khỏi lò nướng.





- 5** Bạn có thể thu gọn dây điện bằng cách quấn nó xung quanh các móc ở dưới đáy lò.

Thay dây

Nếu dây điện chính của thiết bị bị hư hại, nó phải được thay bởi Philips hay một trung tâm bảo hành do Philips ủy quyền, vì việc thay dây cần có dụng cụ và phụ tùng đặc biệt.

Xem giấy bảo hành trên toàn thế giới để có số điện thoại của bộ phận khách hàng của Philips.

Thông tin & dịch vụ

Nếu bạn cần thông tin hay gặp khó khăn, hãy vào thăm trang web của Philips tại www.philips.com hay liên hệ với Trung tâm chăm sóc Khách hàng của Philips ở nước của bạn (bạn sẽ tìm thấy số điện thoại của Trung tâm trong giấy bảo hành trên toàn thế giới). Nếu ở nước của bạn không có Trung tâm chăm sóc Khách hàng, hãy gọi đại lý Philips tại địa phương hay liên hệ với Ban Dịch vụ của Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Các câu hỏi thường gặp

Câu hỏi

Trả lời

1. Lò nướng không hoạt động?

Kiểm tra phích cắm với nguồn điện.

Kiểm tra xem bánh mì đã đặt đúng chưa hay có đủ bánh trong lò nướng không.

Khi lò nướng của bạn vẫn không hoạt động, hãy thay thế nó bởi Philips hay một trung tâm dịch vụ do Philips ủy quyền.

2. Tôi có thể điều chỉnh chiều dài của dây điện của lò nướng không?

Bạn có thể điều chỉnh chiều dài của dây bằng cách cuộn bớt một phần của dây quanh các móc ở dưới đáy lò.

Nướng

Câu hỏi	Trả lời
3. Các loại bánh có phù hợp với lò nướng?	Đúng, có thể nướng phần lớn các loại bánh. Thậm chí có thể nướng cả bánh mì Pháp bằng cách nướng một mặt. Bánh mì quá dày so với lò nướng có thể cắt thành lát trước khi cho vào lò.
4. Có thể nướng bánh có nhân hay bánh bột?	Được, bánh có nhân có thể nướng bằng khay nướng bánh có nhân kèm trong lò. Xin xem mục Làm nóng bánh có nhân. Bánh bột có thể nướng bằng chức năng nướng riêng. Xin xem mục Nướng bánh bột.
5. Lò có thể nướng một mặt?	Được, xin xem mục Nướng một mặt.
6. Có thể làm nóng lại bánh đã nướng?	Được, xin xem mục Làm nóng bánh đã nướng.
7. Có thể nướng bánh xăng-uych đã làm (ví dụ với pho mát)?	Không, lò nướng này không thích hợp cho bánh xăng-uych đã nướng.
8. Có thể ngắt quá trình nướng?	Được, có thể nhấn nút STOP để hủy quá trình nướng.
9. Một mặt bánh không được nướng.	Chức năng nướng một mặt đã kích hoạt. Kiểm tra bạn đã ngắt chức năng này. Xin xem mục Nướng một mặt.

ข้อควรจำ

- ▶ ห้ามสัมผัสพื้นผิวซึ่งร้อน โปรดใช้ผ้าจับ หรือมือปรับ
- ▶ เพื่อป้องกันมิให้ไฟฟ้าช็อต ห้ามจุ่มสายไฟ ปลั๊กในน้ำ หรือของเหลวอื่นใด
- ▶ โปรดระมัดระวังเมื่อเด็กใช้เครื่อง หรือเมื่อมีการใช้เครื่องใกล้เด็ก
- ▶ โปรดถอดปลั๊กก่อนทำความสะอาด ในการถอดปลั๊ก ควรจับที่ตัวปลั๊กแล้วดึงออกจากตัวรับ ห้ามดึงปลั๊กออกโดยกระชาก หรือบิดสายไฟ
- ▶ ห้ามใช้เครื่องหากสายไฟ หรือปลั๊กชำรุด หากทำงานผิดปกติ หากเครื่องตก หรือชำรุด หรือตกลงในน้ำ เพื่อป้องกันมิให้ไฟฟ้าช็อต ห้ามถอดชิ้นส่วนต่างๆของเครื่อง โปรดนำเครื่องส่งร้านตัวแทนจำหน่ายผลิตภัณฑ์ที่คุณซื้อเพื่อตรวจซ่อม หรือปรับ การประกอบกลับตามเดิมที่ไม่ถูกต้องอาจทำให้เกิดไฟฟ้าช็อตเมื่อใช้เครื่องได้
- ▶ โปรดใช้เครื่องตามวัตถุประสงค์การใช้งานที่กำหนดในคู่มือเท่านั้น ห้ามใช้อุปกรณ์เสริมใดๆซึ่งฟิลิปปินส์ไม่ได้แนะนำเพราะอาจเป็นเหตุให้เกิดไฟไหม้ ไฟฟ้าช็อต หรือการบาดเจ็บได้
- ▶ หากวัตถุถูกติดไฟง่าย รวมถึง ผ้าผ่าน ผ้าปูโต๊ะ และผืนผ้า ฯลฯ ปิดคลุม หรือสัมผัสเครื่องบึ่งขนมปังขณะที่มีการใช้เครื่อง อาจเกิดไฟลุกไหม้ได้ และไม่ควรรใช้เครื่องได้ตู้
- ▶ ห้ามพยายามนำอาหารออกขณะเครื่องยังเย็นปลั๊กอยู่ ถอดปลั๊ก และปล่อยให้เครื่องเย็นลงก่อนค่อยๆหยิบสิ่งที่กักขวางออก ห้ามใช้มีด หรืออุปกรณ์มีคม เนื่องจากชิ้นส่วนทำความสะอาดของเครื่องอาจเสียหายได้
- ▶ ห้ามใช้ฝอยขัดในการทำความสะอาดเครื่อง ฝอยขัดอาจขาดออก และสัมผัสชิ้นส่วนอุปกรณ์ไฟฟ้า และอาจทำให้เกิดไฟฟ้าช็อตได้
- ▶ เครื่องนี้ออกแบบมาเพื่อใช้งานในครัวเรือนเท่านั้น ห้ามใช้เชิงพาณิชย์ หรือเชิงอุตสาหกรรม
- ▶ ร้านตัวแทนจำหน่ายที่ซึ่งคุณซื้อเครื่องนี้มาควรเป็นผู้เดียวที่ให้บริการต่างๆเกี่ยวกับเครื่อง
- ▶ ไม่ควรรใช้เครื่อง หากไม่มีการควบคุมดูแล

ขณะใช้เครื่องใช้ไฟฟ้า ควรปฏิบัติตามข้อควรระวังขั้นพื้นฐานเพื่อความปลอดภัยเสมอ

โปรดอ่านคู่มือแนะนำการใช้งานทั้งหมดก่อนเริ่มใช้เครื่อง

คำเตือน

- ▶ เครื่องนี้ออกแบบมาเพื่อบึ่งขนมปังเท่านั้น *ห้าม* อาหารอื่น ๆ อาจทำให้เกิดไฟไหม้ ไฟฟ้าช็อต หรือการบาดเจ็บได้
- ▶ ห้ามใช้อาหารที่มีขนาดใหญ่เกินไป ฟอลด์หรืออาหาร หรือเครื่องครัวที่เป็นโลหะในเครื่องบึ่ง เนื่องจากอาจทำให้เกิดไฟลุกไหม้ หรือไฟฟ้าช็อตได้
- ▶ หากพบว่ามีไฟลุกไหม้ หรือเกิดควัน ควรถอดปลั๊กออกทันที
- ▶ การใช้เครื่องบึ่งขนมปัง หรือเครื่องใช้ไฟฟ้าอื่นพร้อมกัน โดยต่อกับวงจรไฟฟ้าวงจรเดียวกันอาจทำให้เกิดการใช้กระแสไฟเกินขนาด อาจทำให้ฟิวส์ขาด หรือทำให้ไฟกระชาก
- ▶ โปรดอ่าน และเก็บเอกสารคู่มือแนะนำการใช้งานนี้ไว้สำหรับใช้ในโอกาสต่อไป

คุณสมบัติ

ชิ้นวางสำหรับอุ่นก้อนขนมปัง (รุ่น HD2603, HD2601 เท่านั้น)

เครื่องหมายแจ้งการอุ่นก้อนขนมปัง

ปุ่มบึ่งขนมปังแบบเนกิล หรือการบึ่งขนมปังด้านเดียว (รุ่น HD2603, HD2602 เท่านั้น)

ปุ่มละลายน้ำแข็ง

ปุ่มอุ่น (รุ่น HD2601, HD2600 เท่านั้น)

ปุ่มควบคุมความเหลืองกรอบ

ปุ่มหยุดการทำงาน

ที่เก็บสายไฟ

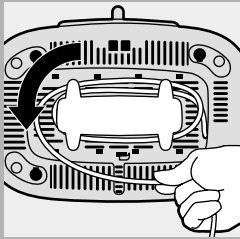
ปุ่มยกขนมปังออก

ก่อนเริ่มใช้เครื่อง

ลอก*ติกเกอร์ และใช้ผ้าชุบน้ำหมาดๆเช็ดตัวเครื่องทิ้งจนแห้ง

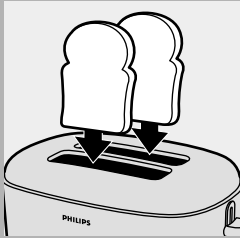
ปล่อยให้เครื่องทำงานครั้งแรกโดยไม่*ขนมปังลงไปเพื่อเป็นการอุ่นเครื่องขึ้น*วนทำความร้อน และทำให้แผ่นผึ่งซึ่ง*ะระหว่างที่เก็บเครื่อง ใหม่ไป

การปิ้งขนมปัง

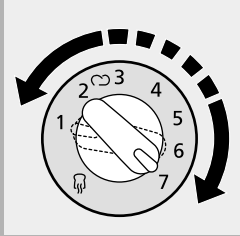


1 เก็บเครื่องในบริเวณที่ปลอดภัย โดยให้ห่างจากวัตถุที่ลุดกติดไฟง่าย เช่น ผ้าม่าน จากนั้นเสียบปลั๊กในได้รั บ

คุณ*สามารถปรับความยาวของ*ายไฟโดยพันบาง*วนรอบของกีย์บริเวณฐานของเครื่อง

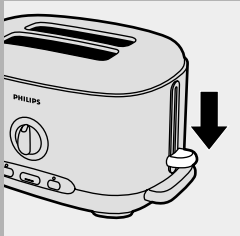


2 ใส่ขนมปัง 1 หรือ 2 แผ่นในเครื่องปิ้ง



3 ปรับเลือกระดับความเหลืองกรอบตามต้องการ อุปกรณ์ตรวจจับอุณหภูมิ และเครื่องด้ ระยะเวลาช่วยให้ปิ้งขนมปังให้เหลืองกรอบได้ตามที่ต้องการ

เลือกปุ่มปรับความร้อนระดับต่ำ (1-2) *าหรับการปิ้งขนมปังให้เหลืองกรอบเล็กน้อย และปุ่มปรับความร้อนระดับสูง (5-7) *าหรื บเหลืองกรอบมาก



4 กดคานยกขนมปังลงเพื่อให้เครื่องเริ่มทำงาน

คานยกขนมปังจะยังคงกดอยู่เมื่อเสียบปลั๊กเครื่องเท่านั้น

ห้ามปล่อยให้เครื่องทำงานโดยไม่มีการควบคุมดูแล

ระหว่างการใช้งาน เครื่องจะร้อนมาก ห้าม*ัมผัส*วนที่เป็นโลหะ

- ในการนำขนมปังขึ้นลิ้ออก คุณ*สามารถยกคานให้*ิ่งขึ้นอีกเล็กน้อย

- หากขนมปังติดอยู่ภายในเครื่อง ให้ถอดปลั๊กออกจากเต้ารับบนผนัง ปล่อยให้เครื่องปิ้งเย็นลง จากนั้น

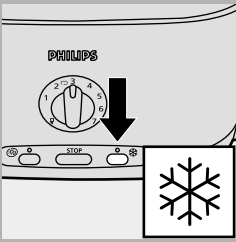
นึ่งค่อยๆนำขนมปังออกจากเครื่อง ห้ามใช้วัตถุที่เป็นโลหะ และควรหลีกเลี่ยงการ*ัมผัส*วนที่เป็นโลหะของเครื่อง

5 หยุดการทำงานของเครื่องชั่วคราว

เครื่องปิ้งจะถูกตัดไฟโดยอัตโนมัติ คุณ*สามารถหยุดการทำงานของเครื่องชั่วคราว

และนำขนมปังออกจากเครื่องได้ทุกเมื่อโดยกดปุ่ม STOP

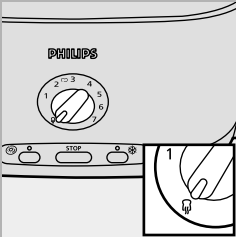
การปิ้งขนมปังแช่แข็ง



- 1 ทำตามขั้นตอนในหัวข้อการปิ้งขนมปัง กดคานยกขนมปังลง และกดปุ่มละลายน้ำแข็ง

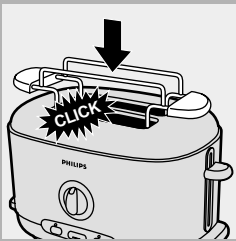
หมายเหตุ : การปิ้งขนมปังแช่แข็งจะใช้เวลานานกว่าขนมปังที่ละลายน้ำแข็งแล้ว

การอุ่นขนมปังปิ้ง



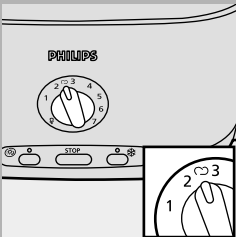
- 1 ทำตามขั้นตอนการปิ้งขนมปัง กดคานยกขนมปังลง และกดปุ่มอุ่นขนมปัง ปิ้ง (รุ่น HD2601 และ HD2600 เท่านั้น) หรือเลือกปรับระดับความร้อนในการอุ่นขนมปัง (รุ่น HD2603 และ HD2602 เท่านั้น)

การอุ่นโรล/ ก้อนขนมปัง หรือครัวซองต์



รุ่น HD2603 และ HD2601 เท่านั้น

- 1 ประกอบชิ้นวางขนมปังเข้ากับเครื่องปิ้งให้แน่น ห้ามวางก้อนขนมปังที่ต้องการจะอุ่นบนเครื่องโดยไม่มีชิ้นวางอยู่เพื่อเลี่ยงความเสี่ยงที่อาจเกิดกับตัวเครื่อง
- 2 ห้ามวางโรล หรือครัวซองต์กึ่งกลางชิ้นวางนั้น ห้ามอุ่นก้อนขนมปังในแต่ละครั้งมากกว่า 2 ชิ้น

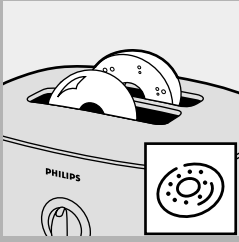


- 3 ปรับระดับความเหลืองกรอบในการปิ้งระหว่าง 2 และ และห้ามสูงกว่า

- 4 กดคานยกขนมปังลงเพื่อให้เครื่องเริ่มทำงาน หากต้องการทำให้โรล หรือครัวซองต์ร้อนทั้ง*องด้าน ให้พลิกหลังจากที่เครื่องปิ้งถูกตัดไฟลง และเปิด*วิตซ์ให้เครื่องทำงานอีกครั้งโดยกดคานยกขนมปังลง

การปิ้งขนมปังเบเกิล

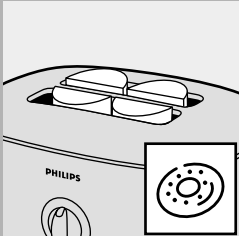
รุ่น HD2603 และ HD2606 เท่านั้น



- 1 ตัดครึ่งขนมปังเบเกิลตามแนวยาว และตัดให้สั้นลงโดยยาวไม่เกิน 13 ซม.
- 2 ใส่ขนมปังที่ตัดครึ่งนั้นลงในเครื่องปิ้ง โดยที่
นด้านที่ต้องการปิ้งเข้าหากึ่งกลางชั้นอุ่นทำความร้อนของเครื่องปิ้ง
- 3 ทำตามขั้นตอนในหัวข้อการปิ้งขนมปัง กดคานยขนมปังลง และกดปุ่มการปิ้งขนมปังเบเกิล

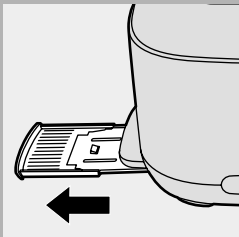
การปิ้งขนมปังเพียงด้านเดียว

รุ่น HD2603 และ HD2602 เท่านั้น
เหมาะสำหรับกรปิ้งขนมปังฝรั่งเศส* และโรล



- 1 ผ่าครึ่งขนมปังฝรั่งเศส* หรือโรล และตัดให้สั้น โดยยาวไม่เกิน 13 ซม.
- 2 ใส่ขนมปังที่ผ่าครึ่งแล้วลงในเครื่องปิ้งโดยที่
นด้านที่ต้องการปิ้งเข้าหากึ่งกลางชั้นอุ่นทำความร้อนของเครื่องปิ้ง
- 3 ทำตามขั้นตอนในหัวข้อการปิ้งขนมปัง กดคานยขนมปังลงและกดปุ่มการปิ้งขนมปังเบเกิล

การทำความสะอาด

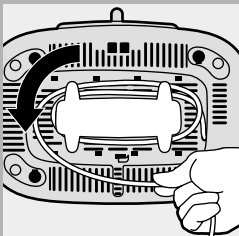


- 1 ถอดปลั๊กออกจากเต้ารับ
- 2 ปลดอยให้เครื่องเย็นลง
- 3 ใช้ผ้าหมาดทำความสะอาดเครื่องปิ้ง ห้ามใช้แป้นไม้ขัด

ห้ามจุ่มเครื่องลงในน้ำ

- 4 นำเศษขนมปังออกจากเครื่องโดยเลื่อนถาดรองเศษขนมปังออก
ห้ามคว่ำเครื่องปิ้งลง และอย่าเศษขนมปังให้ออกจากเครื่อง

เพื่อเลี่ยงเหตุไฟไหม้ที่อาจเกิดขึ้นได้ ควรนำเศษขนมปังออกจากเครื่องบ่อยครั้ง



- 5 คุณ*สามารถเก็บ*ไฟโดยพันไว้รอบขอเกี่ยวบริเวณฐานของเครื่อง

การเปลี่ยน*ายไฟ

หาก*ายไฟของเครื่องชำรุด ต้องนำไปเปลี่ยนใหม่ที่บริษัทฟิลิป* หรือศูนย์บริการโดยแต่งตั้งของฟิลิป*
เนื่องจากจำเป็นต้องใช้อุปกรณ์ ขึ้น*วนเฉพาะ

ดูหมายเลขโทรศัพท์ของศูนย์ลูกค้า*ัมพันธ์*ได้ในเอกสารแผ่นพับเกี่ยวกับการรับประกันทั่วโลก

ข้อมูล และบริการ

หากต้องการข้อมูล หรือประสบปัญหาใดๆเกี่ยวกับเครื่อง และบริการ โปรดเยี่ยมชมเว็บไซต์ของบริษัทฟิลิปส์*ที่ www.philips.com หรือติดต่อศูนย์บริการลูกค้าในประเทศ (หมายเลขโทรศัพท์ที่อยู่ในเอกสารแผ่นพับเกี่ยวกับการรับประกันทั่วโลก) หากในประเทศของคุณ ไม่มีศูนย์บริการลูกค้า โปรดติดต่อตัวแทนจำหน่ายผลิตภัณฑ์ของฟิลิปส์* หรือติดต่อแผนกบริการลูกค้าของ Philips Domestic Appliances and Personal Care BV

คำถามที่พบบ่อย

คำถาม	คำตอบ
1. เมื่อเครื่องปั่นขนมปังไม่ทำงาน	ตรวจสอบว่า*ยบปลั๊กในเต้ารับอย่างถูกต้องหรือไม่ ตรวจสอบว่า*ขนมปังในเครื่องปังอย่างถูกต้องหรือไม่ หรือมีขนมปังเพียงพอในเครื่องหรือไม่ เมื่อเครื่องปั่นขนมปังไม่ทำงาน โปรดนำเครื่องไปเปลี่ยนที่บริษัทฟิลิปส์* หรือศูนย์บริการโดยแต่งตั้งของฟิลิปส์*
2. *สามารถปรับความยาว*อายุไฟของเครื่องได้หรือไม่	คุณ*สามารถปรับความยาวของ*อายุไฟโดยพันรอบขอเกี่ยวที่ฐานของเครื่อง

การปั่นขนมปัง

คำถาม	คำตอบ
3. เครื่องปั่นขนมปังนี้*สามารถปั่นขนมปังได้ทุกชนิดได้หรือไม่	เครื่องปั่นขนมปังนี้*สามารถปั่นขนมปังได้เกือบทุกชนิด *สามารถปั่นขนมปังฝรั่งเศส*เพียงด้านเดียวก็ได้เช่นกัน คุณ*สามารถใส่*ลช้ขนมปังที่หนาเกินไปเพื่อให้*ในช่องปั่นขนมปังได้
4. *สามารถปั่นก้อนขนมปังหรือขนมปังแข็งได้หรือไม่	คุณ*สามารถปั่นก้อนขนมปังโดยใช้ขั้ววางที่จัดมาให้ โปรดดูหัวข้อการอุ่นก้อนขนมปัง *วนขนมปังแข็งก็*สามารถปั่นได้โดยใช้ปุ่ม*สำหรับขนมปังแข็ง โปรดดูหัวข้อการปั่นขนมปังแข็ง
5. เครื่องปั่นขนมปังนี้*สามารถปั่นขนมปังด้านเดียวได้หรือไม่	ได้ โปรดดูหัวข้อการปั่นขนมปังด้านเดียว
6. *สามารถอุ่นขนมปังที่ผ่านการปังแล้วได้หรือไม่	ได้ โปรดดูหัวข้อการอุ่นขนมปังแข็ง
7. *สามารถปั่นแซนด์วิช (เช่น *อด*ชี*)ได้หรือไม่	ไม่ได้ เครื่องปั่นขนมปังนี้*ไม่เหมาะ*สำหรับปั่นแซนด์วิช
8. *สามารถหยุดการทำงานของเครื่องปั่นได้ชั่วคราวหรือไม่	คุณ*สามารถยกเลิกการทำงานของเครื่องได้โดยกดปุ่ม STOP
9. ยังไม่ได้ปั่นด้านหนึ่งของขนมปัง	มีการทำให้ปุ่มการปั่นขนมปังด้านเดียวทำงาน ตรวจสอบว่า*ได้ปิดปุ่มการทำงานนี้แล้ว โปรดดูหัวข้อการปั่นขนมปังด้านเดียว

주의사항

- ▶ 뜨거운 표면에 손을 대지 마시오. 손잡이를 이용하십시오.
- ▶ 전기 충격을 보호하기 위해 코드나 플러그를 물이나 다른 액체에 담그지 마시오.
- ▶ 기계를 사용할 때나 근처에 어린이가 있을 때 관찰이 필요합니다.
- ▶ 청소하기 전에는 콘센트로부터 플러그를 빼십시오. 전원을 끄려면 플러그 몸체를 잡고, 콘센트에서 플러그를 잡아 당기십시오. 재빨리 잡아 당기거나 코드를 비틀지 마시오.
- ▶ 적절히 작동하지 않는다면, 동작이 중단되거나 손상되거나 또는 물에 젖었을 경우라면 손상된 코드나 플러그로 이 기구를 작동시키지 마시오. 전기 충격의 위험을 피하기 위해 분해하지 마시오. 검사, 수리, 기계 조정을 위해 구매하신 소매점으로 토스터를 되돌려 주십시오. 부적절한 재조합은 토스터를 사용하실 때 전기 충격을 야기시킬 수 있습니다.
- ▶ 이 매뉴얼에 기술한 용도로만 이 기구를 이용하십시오. 필립스에서 추천하지 않은 보조적인 부속물은 화재나 전기 충격, 상해를 야기시킬 수 있으므로 사용하지 마십시오.
- ▶ 작동중에 커튼, 직물, 벽등을 포함한 가연성 물질을 덮거나 닿게 한다면 화재를 일으킬 수 있습니다. 월 캐비닛 아래서 작동시키지 마십시오.
- ▶ 토스터의 플러그를 꽂는 동안 빵을 이동시키려 하지 마십시오. 이물질을 제거 하기 전에 조심스럽게 토스터의 플러그를 빼시고, 완전히 식하십시오. 가열 부품에 손상을 일으킬 수 있기 때문에 칼이나 날카로운 도구는 사용하지 마십시오.
- ▶ 금속성 브러쉬로 청소하지 마십시오. 파편들이패드를 마모시킬 수 있고 전기 충격의 위험이 있는 전기 부속을 건드릴 수 있습니다.
- ▶ 이 기구는 오직 가정용으로만 의도 되었으며, 상업용이나 산업용으로 이용될 수 없습니다.
- ▶ 어떤 서비스라도 구입하신 소매점에서 받으실 수 있습니다.
- ▶ 작동중에 자리를 뜨지마십시오.

전기기구를 사용할 때 기초 안전 예방책을 항상 따라야만 합니다.

사용전 모든 지시사항을 읽어 주십시오.

경고

- ▶ 이 토스터는 오직 빵을 위해 제작 되었습니다. 다른 요소는 화재, 전기 충격을 일으키거나 상해를 입게 할 수 있습니다.
- ▶ 화재나 전기 충격의 위험이 있는너무 큰 음식, 금속 호일 포장 또는 용기들을 토스터 안에 넣어서는 안됩니다.
- ▶ 화재나 연기를 관찰한다면 즉시 토스터의 플러그를 빼시오.

- ▶ 다른 기구와 동시에 토스터를 사용하는 것은 퓨즈를 망가뜨리거나 전기 흐름을 방해하는 전기적 과부하 상태를 초래할 수 있습니다.
- ▶ 사용설명서를 반드시 읽고 잘 간직해주시시오.

특징

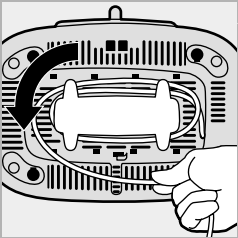
빵(소형 롤빵) 데우기 선반 (types HD2603, HD2601 모델만 적용)
 빵 데우기 세팅 표시기
 빵(도넛형의 딱딱한 빵) 기능 버튼 또는 한 쪽면 굽기 버튼 (types HD2603, HD2602 모델만 적용)
 해동 기능 버튼
 재가열 기능 버튼 (types HD2601, HD2600 모델만 적용)
 굽기 조절 손잡이
 정지 버튼
 코드 저장
 레버 버튼

기계 사용하시기 전에.

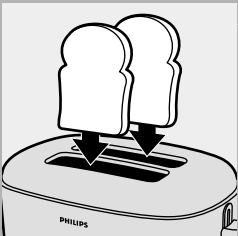
스티커를 제거하시고 축축한 천으로 토스터의 몸체를 닦아 주십시오.

부품들을 예열시키고, 보관하는 동안 쌓였을 수 있는 먼지를 제거하기 위해 처음에는 빵을 넣지 마시고 토스터를 사용하십시오.

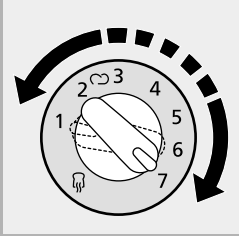
빵 데우기



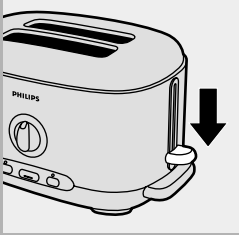
- 1** 커튼 같은 화재 위험으로부터 멀리 떨어진 안전한 장소에 토스터를 놓으십시오. 그리고 나서 플러그를 전기 콘센트에 꽂으십시오.
코드를 토스터 밑바닥의 선반부분에 감아 줌으로써 코드 길이를 조절하실 수 있습니다.



- 2** 한조각 또는 두조각의 빵을 토스터에 놓으십시오.



3 원하시는기능을선택하십시오. 온도 센서와 전자 타이머가 굽기 결과를 제공해 줄 것입니다. 빵을 약간 구우시려면 (1-2)를 선택하시고, 많이 구우시려면 (5-7)을 선택하십시오.



4 기구를 켜시려면 토스팅 레버를 아래로 눌러주십시오. 기구가 켜진 상태라면 토스팅레버는 아래로 향해 주십시오.

사용중에 지켜보지 않는 상태로 토스터를 놓아두지 마십시오.

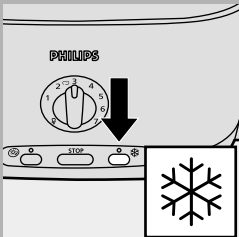
사용중에는 기구가 뜨거워 지므로 금속부분에 손을 대지 마십시오.

작은 이물질을 제거 하려면 토스팅레버를 약간 높게 들어주십시오.

만약 빵이 토스터에 끼여있게되면 : 벽소켓(토스터 전기 연결 부분)으로부터 플러그를 뽑아 주시고, 기구를 완전히 식혀주십시오. 그리고나서 빵을 토스터로부터 조심스럽게 제거해 주십시오. 빵을 제거하기 위해 금속물체를 사용하지 마시고, 토스터의 금속부분이 닿는 것을 피해주십시오.

5 토스터 진행 중단하기
토스터는 자동적으로 닫혀질 것 입니다. 토스터 진행을 중지시킬 수 있고, 그리고 나서 언제든지 정지버튼을 눌러서 빵을 들어 올려주십시오.

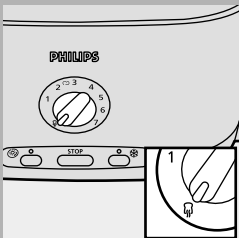
언 빵을 굽기



1 '빵 데우기'의 지시사항을 따르십시오. 토스팅 레버를 아래로 누르시고, 해동버튼(❄)을 누르십시오.

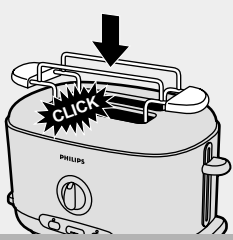
주의 : 언 빵을 토스트하는 것은 해동된 빵을 토스트하는 것보다 시간이 더 오래 걸립니다.

빵 데우기



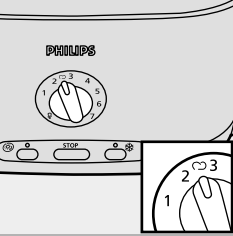
1 '빵 데우기'의 지시사항을 따르십시오. 토스팅 레버를 아래로 누르시고, 재가열버튼(☀ : HD2601, HD2600 모델만 적용)을 누르십시오. 또는 재가열 세팅을 선택하십시오.(: HD2603, HD2602 모델만 적용)

롤/작은롤 혹은 크라상 데우기



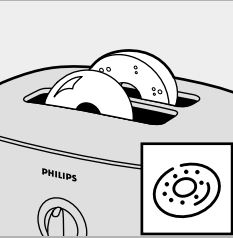
HD2603, HD2601 모델만 적용

- 1** 토스터 위에 데우기 선반을 단단히 올려놓는다. 토스터의 손상을 피하기 위해 데우기선반없이 절대 빵을 토스터 위에 올려 놓지 마십시오.
- 2** 롤 혹은 크라상을 선반의 중심에 놓아 주십시오. 한번에 두개 이상 데우지 마십시오.
- 3** 굽기 조절을 2 와 @4, 194; 사이에서 조절하십시오. 하지만 @4, 194; .보다 높게 하지는 마십시오.
- 4** 기구를 켜기 위해 토스팅 레버를 아래로 누르십시오. 롤 혹은 크라상의 양쪽을 데우고 싶으시다면 토스터가 저절로 닫혀진 후에 빵을 뒤집으시고 레버 손잡이를 아래로 눌러 토스터를 다시 켜십시오



베이글 데우기

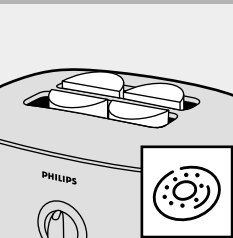
HD2603, HD2602 모델만 적용



- 1** 베이글을 긴 방향으로 반으로 잘라주십시오. 그리고 그것을 최대 13cm 길이로 잘라주십시오.
- 2** 반으로 잘려진 부분 중 토스트하고자 하는 면을 토스터의 중간 가열대를 향하도록 토스터에 놓으십시오.
- 3** 빵굽기 섹션의 지시사항을 따르십시오. 레버 버튼을 아래로 내리시고 베이글 버튼@4, 132; 을 누르십시오.☺

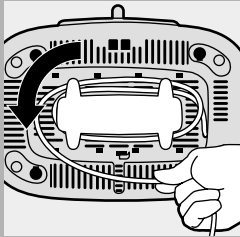
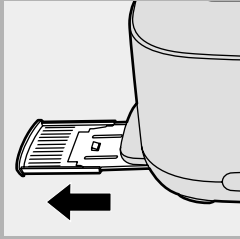
한쪽면만 데우기

HD2603, HD2602 모델만 적용
바케트와 롤빵에 이상적입니다.



- 1** 바케트 혹은 롤을 반으로 자르시고, 최대 13cm 길이로 자르십시오.
- 2** 반으로 잘려진 부분 중 토스트하고자 하는 면을 토스터의 중간 가열대를 향하도록 토스터에 놓으십시오.
- 3** 토스팅 브레드 섹션의 지시사항을 따르십시오. 토스팅 레버를 아래로 내리시고 베이글 버튼을 누르십시오.☺

세척



1 전기 콘센트로부터 코드를 뽑으십시오.

2 기구를 식혀주십시오.

3 축축한 천으로 토스터를 닦아 주십시오. 마멸을 일으킬 수 있는 세척기는 사용하지 마십시오.

몸체는 절대로 물에 담그지 마십시오.

4 토스터로부터 제거할 수 있는 빵 부스러기를 미끄러뜨려 제거하십시오.

토스터의 위쪽을 아래로 향하게 잡지 마십시오. 빵 부스러기를 제거하기 위해 토스터를 흔들지 마십시오.

화재의 위험을 감소시키기 위해 자주 토스터로부터 빵 부스러기를 제거해 주십시오.

5 토스터 바닥의 받침대 주변에 코드를 감으므로써 코드를 저장할 수 있습니다.

코드 교체

이 기구의 주요 코드가 손상되었다면 교체하는데 특별한 도구와 부품이 필요하기 때문에 필립스나 필립스에 의해 인증받은 서비스 센터에 의해서만 교체해야 합니다.

품질보증서에서 필립스 서비스센터 전화번호를 찾아 주십시오.

품질보증 및 서비스

정보가 필요하시거나 문제가 발생했을 경우 필립스 웹사이트 www.philips.com 를 방문해 주시거나 고객 국가의 Philips Customer Care Centre (필립스 고객 보호 센터) 를 찾아주십시오. (품질보증서 에서 고객 센터전화 번호를 찾으실 수 있습니다.) 만약 고객 국가에 필립스 고객 서비스센터가 없다면 필립스 판매대리점이나, 필립스서비스 센터에 문의하십시오.

자주 하시는 질문

질문	답변
1. 토스터가 작동하지 않아요^^	플러그가 벽소켓에 적절히 꽂혀있는지 확인해 주십시오. 빵이 제대로 놓여있는지 토스터에 충분한 빵이 있는지 확인해 주십시오. 토스터가 여전히 작동하지 않는다면 그 상태로 필립스 서비스 센터에서 교체하십시오.
2. 토스터 코드 길이를 조절할 수 있을까요?!	토스터 바닥의 받침대 주변에 코드를 감으므로써 코드를 조절할 수 있습니다.

빵 굽기

질문	답변
3. 모든 종류의 빵이 토스터에 적절합니까?	그렇습니다. 거의 대부분의 빵을 토스트 하실 수 있습니다. 심지어 프랜치 브레드조차도 한쪽면 토스트하기를 이용해 토스트가 가능합니다. 너무 두꺼운 빵은 토스터에 집어 넣으시기 전에 잘라 주실 수 있습니다.
4. 소형롤 혹은 베이글을 구울수 있을까요?	그렇습니다. 소형롤은 토스터에 통합된 빵데우기선반을 이용해 토스트하실 수 있습니다. 소형롤 데움섹션을 참조하십시오. 베이글은 분리된 베이글 기능을 이용해 구우실수 있습니다. 베이글 구움 섹션을 참조하십시오.
5. 한쪽면만 구울수 있나요?	그렇습니다. 한쪽면 구움 섹션을 참조하십시오.
6. 빵을 다시 가열할 수 있나요?!	그렇습니다. 빵 재가열 섹션을 참조하십시오.
7. 토스트된 샌드위치를 토스트 할 수 있나요?!(예를 들면 치즈와 함께...)	안됩니다. 이 토스터는 토스트된 샌드위치를 토스트하기에 부적절합니다.
8. 토스트 진행 중에 중단이 가능한가요?	그렇습니다. 토스트 진행을 취소하시려면 스톱버튼을 누르실 수 있습니다.
9. 한쪽면만 굽기가 되지 않아요.	한쪽면만 굽는기능이 작동하고있는지, 이 기능을 끄셨는지 확인 하십시오.한쪽면 굽는 기능 섹션을 참조하십시오.

